



Fundusze Europejskie
dla Łódzkiego



Rzeczpospolita
Polska

Dofinansowane przez
Unię Europejską



województwo
łódzkie

Projekt „W rodzinie jest moc” współfinansowany
z Europejskiego Funduszu Społecznego Plus
w ramach Programu Regionalnego Fundusze Europejskie dla Łódzkiego 2021-2027

Załącznik Nr 2

(wzór)

UMOWA nr .../2024

zawarta w dniu 2024r. w Zduńskiej Woli pomiędzy:

Powiatem Zduńskowolskim, ul. Złotnickiego 25, 98-220 Zduńska Wola,

NIP: 829-16-24-435,

który reprezentuje:

**Magdalena Sobczyk - Wierzbicka – Dyrektor Powiatowego Centrum Pomocy Rodzinie
w Zduńskiej Woli, na podstawie Upoważnienia udzielonego na podstawie Uchwały
Nr VI/197/22 Zarządu Powiatu Zduńskowolskiego z dnia 31 sierpnia 2022 r., oraz Uchwały
Nr VII/35/24 Zarządu Powiatu Zduńskowolskiego z dnia 12 czerwca 2024 r.**

zwanym w dalszej części niniejszej umowy „**Zamawiającym**”,

a

.....
z siedzibą.....,

.....NIP:.....

REGON:.....,

reprezentowanym przez
zwanym dalej „**Wykonawcą**”,

łącznie zwane „Stronami”.

na podstawie art. 2 ust. 1 pkt 1 - Ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo Zamówień Publicznych

**Realizator projektu: Powiatowe Centrum Pomocy Rodzinie w Zduńskiej Woli, 98-220 Zduńska Wola,
ul. Dąbrowskiego 15, tel./fax 043 824 99 90 e-mail: sekretariat@pcprzdunskawola.pl
<http://www.pcprzdunskawola.pl/>**



Fundusze Europejskie
dla Łódzkiego



Rzeczpospolita
Polska

Dofinansowane przez
Unię Europejską



województwo
łódzkie

Projekt „W rodzinie jest moc” współfinansowany
z Europejskiego Funduszu Społecznego Plus
w ramach Programu Regionalnego Fundusze Europejskie dla Łódzkiego 2021-2027

(Dz. U z 2024r., poz. 1320) o treści:

§ 1

1. Przedmiotem umowy jest przeprowadzenie szkolenia w zakresie kursu prawa jazdy kat. B wraz z badaniami lekarskimi oraz ze zgłoszeniem na egzamin państwowy (teoria i praktyka) dla 23 osób.
2. Szczegółowy zakres szkolenia został określony w zgłoszeniu do składania ofert.
3. Wykonawca zobowiązany jest do przeszkolenia 23 osób (w roku 2024-18 osób, w 2025 – 5 osób) - beneficjentów realizowanego przez Zamawiającego projektu „W rodzinie jest moc” współfinansowanego z Europejskiego Funduszu Społecznego Plus w ramach Programu Regionalnego Fundusze Europejskie dla Łódzkiego 2021-2027, Priorytet 7, Działanie 07.12 - Usługi na rzecz rodziny.
4. Umowa zostaje zawarta na czas określony od dnia.....do dnia 31.07.2026r.
5. Zamawiający zastrzega sobie prawo skierowania mniejszej liczby osób.
6. Szkolenie rozpocznie się w dniu..... 2024r.
.
7. Miejsce prowadzenia szkolenia:
8. Uczestnicy szkolenia ponoszą we własnym zakresie koszty ewentualnych egzaminów poprawkowych.

Projekt „W rodzinie jest moc” współfinansowany
z Europejskiego Funduszu Społecznego Plus
w ramach Programu Regionalnego Fundusze Europejskie dla Łódzkiego 2021-2027

9. W ramach kursu prawa jazdy kat. B Wykonawca ma obowiązek:

- 1) zorganizowania przeprowadzenia przez lekarza uprawnionego do badania kierowców (podpisana stosowna umowa pomiędzy jednostką szkoleniową a lekarzem) - badań lekarskich dla wszystkich uczestników szkolenia. W przypadku, gdy uczestnik nie otrzyma stosownego zaświadczenia od lekarza - Wykonawca ma obowiązek powiadomić Zamawiającego nie później niż na 5 dni przed rozpoczęciem szkolenia,
- 2) zajęć teoretycznych i praktycznych dotyczących kursu prawa jazdy kat. B zgodnie z programem, harmonogramem i treścią złożonej oferty szkoleniowej oraz w bezpiecznych i higienicznych warunkach zgodnych z przepisami bhp i p. poż, wyposażonych w odpowiednią liczbę krzeseł - dla każdego uczestnika oddzielne krzesło, stoliki, sprzęt multimedialny, rzutnik, flipchart, odpowiednie nagłośnienie, oświetlenie, łazienki i toalety na terenie ośrodka szkoleniowego. Zamawiający wyklucza prowadzenie zajęć on-line,
- 3) przeprowadzenia egzaminu wewnętrznego,
- 4) opłacenia egzaminu państwowego,
- 5) prowadzenia systematycznej oceny poszczególnych uczestników szkolenia i zwiększania pomocy wobec osób mających trudności w procesie nauczania w szczególności przez zorganizowanie bezpłatnych konsultacji,
- 6) prowadzenia dokumentacji przebiegu szkolenia tj. m.in.: dziennika zajęć edukacyjnych zawierającego listę obecności (z podpisami uczestników szkolenia), wymiar godzin i tematy zajęć edukacyjnych; protokołu z egzaminu; rejestru wydawanych zaświadczeń lub innych dokumentów potwierdzających ukończenie szkolenia i uzyskanie kwalifikacji; ankiet oceny szkolenia i wykładowcy dla uczestników i absolwentów szkolenia,



Fundusze Europejskie
dla Łódzkiego



Rzeczpospolita
Polska

Dofinansowane przez
Unię Europejską



województwo
łódzkie

Projekt „W rodzinie jest moc” współfinansowany
z Europejskiego Funduszu Społecznego Plus
w ramach Programu Regionalnego Fundusze Europejskie dla Łódzkiego 2021-2027

- 7) bieżącego informowania Zamawiającego w formie pisemnej o każdej nieobecności uczestnika szkolenia, uchylenia się od przystąpienia do zaliczeń, sprawdzianów, testów najpóźniej w terminie 3 dni od dnia stwierdzenia zdarzenia;
- 8) powiadomienia Zamawiającego o dacie, godzinie i miejscu oceny końcowej szkolenia,
- 9) przeprowadzenia egzaminu wewnętrznego, wydania dokumentów o ukończeniu szkolenia przez osoby skierowane przez Zamawiającego oraz przedłożenia Zamawiającemu kopii protokołu egzaminacyjnego i wydanych dokumentów świadczących o ukończeniu szkolenia,
- 10) dostarczenia Zamawiającemu harmonogramu szkolenia, zawierającego datę, godziny rozpoczęcia i zakończenia zajęć, najpóźniej na 7 dni przed rozpoczęciem szkolenia,
- 11) przedstawienie Zamawiającemu wykazu osób, które rozpoczęły szkolenie najpóźniej w ciągu 2 dni od rozpoczęcia szkolenia,
- 12) nadzoru i kontroli merytorycznej nad przebiegiem zajęć teoretycznych i praktycznych,
- 13) przechowywania wszystkich oryginalnych dokumentów potwierdzających realizację szkolenia do 30 września 2026 roku,
- 14) zamieszczenia informacji o fakcie współfinansowania projektu z EFS w ramach którego realizowane jest szkolenie (wzory informacyjne) w miejscu ich realizacji, zgodnie ze wzorem przekazany przez Zamawiającego,
- 15) zamieszczenia informacji o fakcie współfinansowania projektu z EFS na wszelkiego rodzaju dokumentach, zgodnie ze wzorami przekazanymi przez Zleceniodawcę w tym:

Realizator projektu: Powiatowe Centrum Pomocy Rodzinie w Zduńskiej Woli, 98-220 Zduńska Wola, ul. Dąbrowskiego 15, tel./fax 043 824 99 90 e-mail: sekretariat@pcprzdunskawola.pl <http://www.pcprzdunskawola.pl/>



Fundusze Europejskie
dla Łódzkiego



Rzeczpospolita
Polska

Dofinansowane przez
Unię Europejską



województwo
łódzkie

Projekt „ W rodzinie jest moc” współfinansowany
z Europejskiego Funduszu Społecznego Plus
w ramach Programu Regionalnego Fundusze Europejskie dla Łódzkiego 2021-2027

- a) na materiałach szkoleniowych,
- b) na korespondencji,
- c) na listach obecności,
- d) na protokole zakończenia kursu,
- e) na Dzienniku Zajęć,
- f) na Certyfikatach bądź zaświadczeniach o ukończeniu szkolenia
- g) na wszystkich innych dokumentach nie wymienionych wyżej, które Wykonawca ma obowiązek dostarczyć Zamawiającemu.

§2

1. Strony ustalają, że koszt szkolenia dla jednej osoby wynosi zł brutto
(słownie złotych:).

Koszt szkolenia 23 osób wynosi

brutto (słownie zł:),

netto (słownie zł.:.....), stawka VAT -%

2. Strony ustalają, że zobowiązania finansowe Zamawiającego nie mogą przekroczyć kwoty wynikającej z przemnożenia ceny określonej w ust. 1 przez liczbę osób faktycznie przeszkolonych przez Wykonawcę.
3. Wynagrodzenie Wykonawcy obejmuje wszelkie koszty konieczne do wykonania przedmiotu zamówienia, w tym koszty: wynagrodzeń, nadzoru, usług i materiałów niezbędnych do wykonania zamówienia, inne koszty ponoszone przez Wykonawcę niezbędne do prawidłowej realizacji umowy.



Fundusze Europejskie
dla Łódzkiego



Rzeczpospolita
Polska

Dofinansowane przez
Unię Europejską



województwo
łódzkie

Projekt „W rodzinie jest moc” współfinansowany
z Europejskiego Funduszu Społecznego Plus
w ramach Programu Regionalnego Fundusze Europejskie dla Łódzkiego 2021-2027

4. Wykonawca zobowiązuje się wystawiać dokument finansowy (rachunek / fakturę), o którym mowa w ust. 5 na poniższe dane:

Nabywca: Powiat Zduńskowolski, ul. Złotnickiego 25, 98-220 Zduńska Wola,
NIP: 829-16-24-435

Odbiorca: Powiatowe Centrum Pomocy Rodzinie w Zduńskiej Woli, ul. Dąbrowskiego 15,
98-220 Zduńska Wola.

5. Zapłata wynagrodzenia będzie dokonana przelewem na rachunek bankowy Wykonawcy nr

.....,
w terminie 14 dni od dnia doręczenia prawidłowo wystawionej faktury/rachunku, po podpisaniu częściowego protokołu odbioru przy I i II transzy oraz protokołu końcowego przy rozliczeniu III transzy, przy czym za datę zapłaty uznaje się datę obciążenia rachunku Zamawiającego.

6. Usługa będzie rozliczana w trzech transzach:

- 1) I transza – po przeprowadzeniu badań lekarskich dla każdego kursanta na podstawie orzeczenia lekarskiego stwierdzającego brak przeciwwskazań zdrowotnych do kierowania pojazdem ;
- 2) II transza - po zakończeniu zajęć teoretycznych i praktycznych – na podstawie zaświadczenia o ukończeniu szkolenia;
- 3) III transza – po zapisaniu kursanta na egzamin państwowy – na podstawie uiszczonej opłaty za egzamin państwowy (teoria i praktyka)

7. Wykonawca oświadcza, że wskazany w ust. 5 do płatności rachunek bankowy jest rachunkiem rozliczeniowym służącym wyłącznie do celów rozliczeń z tytułu prowadzonej przez niego działalności gospodarczej i jest rachunkiem bankowym zgłoszonym do elektronicznego rejestru prowadzonego przez Szefa Krajowej Administracji Skarbowej w ramach tzw. „białej listy

Realizator projektu: Powiatowe Centrum Pomocy Rodzinie w Zduńskiej Woli, 98-220 Zduńska Wola,
ul. Dąbrowskiego 15, tel./fax 043 824 99 90 e-mail: sekretariat@pcprzdunskawola.pl
<http://www.pcprzdunskawola.pl/>



Fundusze Europejskie
dla Łódzkiego



Rzeczpospolita
Polska

Dofinansowane przez
Unię Europejską



województwo
łódzkie

Projekt „ W rodzinie jest moc” współfinansowany
z Europejskiego Funduszu Społecznego Plus
w ramach Programu Regionalnego Fundusze Europejskie dla Łódzkiego 2021-2027

podatników” (zwanego dalej „Wykazem”), o którym mowa w ustawie o podatku od towarów i usług. Jeżeli przed realizacją płatności Zamawiający poweźmie informację o braku zaewidencjonowania rachunku bankowego w Wykazie, Zamawiający będzie uprawniony do dokonania zapłaty na rachunek bankowy Wykonawcy wskazany w Wykazie, co będzie stanowić wykonanie zobowiązania Zamawiającego (zapis nie dotyczy Wykonawcy - osoby fizycznej nie prowadzącej działalności gospodarczej).

§ 3

Odstąpienie od umowy przez Zamawiającego

1. Zamawiający uprawniony jest do odstąpienia od umowy ze skutkiem natychmiastowym:
 - 1) gdy Wykonawca realizuje przedmiot zamówienia z naruszeniem warunków określonych w § 1 ust. 9 umowy i pomimo naliczenia kar umownych w tym zakresie nie zmienia sposobu realizacji umowy lub też nie składa na wezwanie Zamawiającego wymaganych oświadczeń lub dokumentów;
 - 2) gdy zostało wszczęte postępowanie upadłościowe Wykonawcy;
 - 3) w przypadku otwarcia likwidacji Wykonawcy,
 - 4) gdy Wykonawca utracił uprawnienia do wykonywania przedmiotu umowy wynikające z przepisów szczególnych;
 - 5) w przypadku, gdy suma kar umownych przekroczy 25% łącznego wynagrodzenia Wykonawcy brutto, o którym mowa w § 2 ust. 1.
2. Odstąpienie od umowy przez Zamawiającego może nastąpić również, jeżeli Wykonawca:
 - 1) zaniechał realizacji umowy, tj. nie realizuje usług określonych w opisie przedmiotu zamówienia,
 - 2) pomimo uprzednich, pisemnych co najmniej dwukrotnych zastrzeżeń ze strony Zamawiającego nie wykonuje usług zgodnie z postanowieniami umowy lub w istotny sposób narusza zobowiązania umowne.

Projekt „W rodzinie jest moc” współfinansowany
z Europejskiego Funduszu Społecznego Plus
w ramach Programu Regionalnego Fundusze Europejskie dla Łódzkiego 2021-2027

3. W razie zaistnienia istotnej zmiany okoliczności powodującej, że wykonanie umowy nie leży w interesie publicznym, czego nie można było przewidzieć w chwili zawarcia umowy Zamawiający może odstąpić od umowy w terminie 30 dni od powzięcia wiadomości o tych okolicznościach. W takim przypadku Wykonawca może żądać wyłącznie wynagrodzenia należnego z tytułu wykonania części umowy. W tym celu Zamawiający wraz z Wykonawcą winni ustalić wartość faktycznie wykonanych przez Wykonawcę usług, a Wykonawca zobowiązuje się współpracować z Zamawiającym w tym zakresie.
4. W przypadku odstąpienia od umowy, Zamawiający nie traci prawa do żądania należnych kar umownych i odszkodowania.
5. W razie odstąpienia od umowy, Wykonawca niezwłocznie sporządza sprawozdanie o etapie realizacji przedmiotu umowy.
6. Zamawiający upoważniony jest do złożenia oświadczenia o odstąpieniu od umowy z przyczyn określonych w ust. 1 i 2, w terminie 30 dni od dnia powzięcia wiadomości o tych okolicznościach.

§ 4

Kary umowne

1. W przypadku nienależytego wykonania umowy Wykonawca zapłaci Zamawiającemu karę umowną w wysokości 3% łącznego wynagrodzenia umownego za każdy stwierdzony przypadek.
2. Wykonawca wyraża zgodę na dokonanie potrącenia przez Zamawiającego kar umownych z wynagrodzenia przysługującego Wykonawcy.
3. Wszelkie kwoty należne Zamawiającemu, w szczególności z tytułu kar umownych, będą potrącane w pierwszej kolejności z wynagrodzenia przysługującego Wykonawcy. Zamawiający przedstawi pisemne obliczenie kar umownych, o które pomniejszy wynagrodzenie, w formie potrącenia z zastrzeżeniem ust.4.

Projekt „W rodzinie jest moc” współfinansowany
z Europejskiego Funduszu Społecznego Plus
w ramach Programu Regionalnego Fundusze Europejskie dla Łódzkiego 2021-2027

4. Jeżeli wynagrodzenie Wykonawcy jest niższe niż wyliczona do potrącenia kara umowna, Wykonawca zobowiązany jest tę różnicę dopłacić w formie przelewu na rachunek bankowy Zamawiającego.
5. Wykonawcy przysługuje od Zamawiającego kara umowna w wysokości 10 % łącznego wynagrodzenia Wykonawcy określonego w § 2 ust. 1 umowy w przypadku odstąpienia od umowy z przyczyn zawinionych przez Zamawiającego.
6. Zamawiający naliczy karę umowną w wysokości 15% łącznego wynagrodzenia Wykonawcy, w przypadku odstąpienia od umowy z przyczyn leżących po stronie Wykonawcy.
7. Naliczenie kary umownej nie zwalnia Wykonawcy z obowiązku wykonania przedmiotu umowy.
8. Strony zastrzegają sobie prawo dochodzenia odszkodowania uzupełniającego przewyższającego wysokość zastrzeżonych kar umownych na zasadach ogólnych.

§5

Ubezpieczenie

Wykonawca ponosi odpowiedzialność za wszelkie szkody wyrządzone Zamawiającemu lub podmiotom trzecim w trakcie realizacji umowy. Odpowiedzialność ta obejmuje również szkody wyrządzone przez uczestników projektu w trakcie realizacji usług.

§ 6

Kontaktowanie się

1. Wszelkie zawiadomienia, zapytania lub informacje odnoszące się do lub wynikające z realizacji przedmiotu umowy, wymagają formy pisemnej lub elektronicznej.
2. Za datę otrzymania dokumentów, o których mowa w ust. 1, Strony uznają dzień ich przekazania pocztą elektroniczną, jeżeli ich treść zostanie niezwłocznie potwierdzona pisemnie.



Fundusze Europejskie
dla Łódzkiego



Rzeczpospolita
Polska

Dofinansowane przez
Unię Europejską



województwo
łódzkie

Projekt „W rodzinie jest moc” współfinansowany
z Europejskiego Funduszu Społecznego Plus
w ramach Programu Regionalnego Fundusze Europejskie dla Łódzkiego 2021-2027

3. Korespondencje należy kierować na podane adresy:

1) Korespondencja kierowana na adres Zamawiającego:

Adres: Powiatowe Centrum Pomocy Rodzinie w Zduńskiej Woli, ul. Dąbrowskiego 15,
98-220 Zduńska Wola
Telefon: 43 824 99 90
e-mail: sekretariat@pcprzdunskawola.pl
osoba do kontaktów:

2) Korespondencja kierowana do Wykonawcy:

Imię i Nazwisko:

.....

Adres:

Telefon:

e-mail:

4. Zmiana danych wskazanych w ust. 3 nie stanowi zmiany umowy i wymaga jedynie pisemnego powiadomienia drugiej strony.

§ 7

Zmiany umowy

1. Zamawiający dopuszcza zmiany postanowień zawartej umowy w stosunku do treści oferty, na podstawie której dokonano wyboru Wykonawcy, w zakresie wskazanym w art. 455 ustawy Pzp:

Realizator projektu: Powiatowe Centrum Pomocy Rodzinie w Zduńskiej Woli, 98-220 Zduńska Wola,
ul. Dąbrowskiego 15, tel./fax 043 824 99 90 e-mail: sekretariat@pcprzdunskawola.pl
<http://www.pcprzdunskawola.pl/>



Fundusze Europejskie
dla Łódzkiego



Rzeczpospolita
Polska

Dofinansowane przez
Unię Europejską



województwo
łódzkie

Projekt „W rodzinie jest moc” współfinansowany
z Europejskiego Funduszu Społecznego Plus
w ramach Programu Regionalnego Fundusze Europejskie dla Łódzkiego 2021-2027

- 1) gdy nastąpi zmiana powszechnie obowiązujących przepisów prawa w zakresie mającym wpływ na realizację przedmiotu zamówienia;
 - 2) gdy konieczność wprowadzenia zmian będzie następstwem zmian organizacyjnych po stronie Zamawiającego, w tym w szczególności w jego strukturze organizacyjnej;
 - 3) gdy wynikną rozbieżności lub niejasności w umowie, których nie można będzie usunąć w inny sposób, a zmiana będzie umożliwiać usunięcie rozbieżności i doprecyzowanie umowy w celu jednoznacznej interpretacji jej postanowień;
 - 4) w przypadku działania siły wyższej tj. niezwyklej i nieprzewidzianych okoliczności niezależnych od strony, która się na nie powołuje i których konsekwencji, mimo zachowania należytej staranności, nie można było przewidzieć przed wszczęciem postępowania o udzielenie zamówienia publicznego. W takim przypadku termin zakończenia prac zostanie przesunięty o czas, w którym prace nie mogły być prowadzone;
 - 5) w przypadku, kiedy konieczność zmiany umowy spowodowana jest okolicznościami, których Zamawiający, działając z należytą starannością, nie mógł przewidzieć a wartość zmiany nie przekracza 10% wartości zamówienia określonej pierwotnie w umowie.
2. Zmiana postanowień zawartej umowy może nastąpić za zgodą obu Stron wyrażoną na piśmie, w formie aneksu do umowy pod rygorem nieważności takiej zmiany.
 3. Zmiana dokonana zgodnie z powyższymi postanowieniami, niezależnie od jej wartości, nie może prowadzić do zmiany charakteru umowy, w szczególności do zastąpienia przedmiotu umowy innego rodzaju przedmiotem.
 4. Zmiany w zakresie numerów telefonów, adresów i adresów e-mail wskazanych w niniejszej umowie, następują w drodze pisemnego zawiadomienia drugiej Strony, w terminie niezwłocznym od dnia zaistnienia zmiany i nie stanowią zmiany umowy. W razie zaniechania obowiązku poinformowania o zmianie adresu, korespondencję wysłaną na adres dotychczasowy uznaje się za doręczoną prawidłowo. Za równoznaczną z formą pisemną przyjmuje się elektroniczną formę zgłoszenia.



Fundusze Europejskie
dla Łódzkiego



Rzeczpospolita
Polska

Dofinansowane przez
Unię Europejską



województwo
łódzkie

Projekt „W rodzinie jest moc” współfinansowany
z Europejskiego Funduszu Społecznego Plus
w ramach Programu Regionalnego Fundusze Europejskie dla Łódzkiego 2021-2027

§ 8

Klauzule waloryzacyjne

Zamawiający nie przewiduje możliwości zmiany wysokości wynagrodzenia określonego w § 2 ust. 1 Umowy.

§ 9

Postanowienia końcowe

1. Ewentualne spory powstałe w trakcie realizacji umowy podlegają rozpoznaniu przez sąd właściwy dla siedziby Zamawiającego.
2. Wykonawca nie może dokonać cesji, przeniesienia lub obciążenia swoich praw lub obowiązków wynikających z umowy bez uprzedniej pisemnej zgody Zamawiającego udzielonej na piśmie pod rygorem nieważności.
3. O ile umowa nie stanowi inaczej wszelkie zmiany umowy wymagają zachowania formy pisemnej pod rygorem nieważności oraz powinny być dokonywane w postaci aneksu do umowy.
4. Umowa została sporządzona w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach, jeden dla Zamawiającego i jeden dla Wykonawcy.
5. W zakresie nieuregulowanym mają zastosowanie przepisy ustawy Prawo zamówień publicznych oraz Kodeksu cywilnego

ZAMAWIAJĄCY

WYKONAWCA



Fundusze Europejskie
dla łódzkiego



Rzeczpospolita
Polska

Dofinansowane przez
Unię Europejską



województwo
łódzkie

Projekt „ W rodzinie jest moc” współfinansowany
z Europejskiego Funduszu Społecznego Plus
w ramach Programu Regionalnego Fundusze Europejskie dla Łódzkiego 2021-2027

Załącznik 1 - Wykaz osób, skierowanych na kurs prawa jazdy kat.B

Załącznik 2 - wzór logotypów

Załącznik 3 - Ogólna klauzula informacyjna z art. 13 Ogólnego Rozporządzenia o Ochronie Danych (RODO)

Załącznik 4 - informacja dotycząca przetwarzania danych osobowych przez Powiatowe Centrum Pomocy Rodzinie w Zduńskiej Woli

Załącznik 5 - Umowa powierzenia przetwarzania danych osobowych

**Załącznik nr 1 do Umowy nr z dnia r.
Wykaz osób, skierowanych na kurs prawa jazdy kat. B**

Lp.	Imię i nazwisko	Pesel	Adres	Tel. kontaktowy

Realizator projektu: Powiatowe Centrum Pomocy Rodzinie w Zduńskiej Woli, 98-220 Zduńska Wola,
ul. Dąbrowskiego 15, tel./fax 043 824 99 90 e-mail: sekretariat@pcprzdunskawola.pl
<http://www.pcprzdunskawola.pl/>



Fundusze Europejskie
dla Łódzkiego



Rzeczpospolita
Polska

Dofinansowane przez
Unię Europejską



województwo
łódzkie

Projekt „W rodzinie jest moc” współfinansowany
z Europejskiego Funduszu Społecznego Plus
w ramach Programu Regionalnego Fundusze Europejskie dla Łódzkiego 2021-2027

Załącznik nr 2 do Umowy nr z dnia r. - wzór logotypów



Fundusze Europejskie
dla Łódzkiego



Rzeczpospolita
Polska

Dofinansowane przez
Unię Europejską



województwo
łódzkie



Fundusze Europejskie
dla Łódzkiego



Rzeczpospolita
Polska

Dofinansowane przez
Unię Europejską



województwo
łódzkie

Projekt „W rodzinie jest moc” współfinansowany
z Europejskiego Funduszu Społecznego Plus
w ramach Programu Regionalnego Fundusze Europejskie dla Łódzkiego 2021-2027

Załącznik nr 3 do Umowy nr z dnia r.

Ogólna klauzula informacyjna z art. 13 Ogólnego Rozporządzenia o Ochronie Danych (RODO)

Szanowna/y Pani/Panie,

zgodnie z art. 14 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (dalej zwane „RODO”) uprzejmie informuję, iż:

1. Administratorem Pani/Pana danych osobowych jest:
 - a) Zarząd Województwa Łódzkiego z siedzibą w Łodzi 90-051, al. Piłsudskiego 8, tel.: 42 663 30 00, e-mail: info@lodzkie.pl,
 - b) Wojewódzki Urząd Pracy w Łodzi z siedzibą w Łodzi 90-608, ul. Wólczańska 49, tel.: 42 633 58 78, e-mail: lowu@wup.lodz.pl.
2. Administratorzy powołali Inspektorów Ochrony Danych, z którymi można się skontaktować w sprawie przetwarzania danych osobowych pisząc na:
 - a) adres e-mail: iod@lodzkie.pl lub na adres siedziby administratora,
 - b) adres e-mail: ochronadanych@wup.lodz.pl lub na adres siedziby administratora.
3. Pani/Pana dane osobowe przetwarzane będą w celu:
rozliczenia projektu, w szczególności potwierdzenia kwalifikalności wydatków, monitoringu, kontroli, audytu i sprawozdawczości w ramach programu regionalnego Fundusze Europejskie dla Łódzkiego 2021-2027, a także w celach archiwizacyjnych.
4. Podstawą przetwarzania Pani/Pana danych osobowych jest:
- art. 6 ust. 1 lit. c i e RODO w związku z:
 - Rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2021/1060 z dnia 24 czerwca 2021 r. ustanawiającym wspólne przepisy dotyczące Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego Plus, Funduszu Spójności, Funduszu na rzecz Sprawiedliwej Transformacji i Europejskiego Funduszu Morskiego, Rybackiego i Akwakultury, a także przepisy finansowe na potrzeby tych funduszy oraz na potrzeby Funduszu Azylu, Migracji i Integracji, Funduszu Bezpieczeństwa Wewnętrznego i Instrumentu Wsparcia Finansowego na rzecz Zarządzania Granicami i Polityki Wizowej;
 - Rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2021/1057 z dnia 24 czerwca 2021 r. ustanawiającym Europejski Fundusz Społeczny Plus (EFS+) oraz uchylające rozporządzenie (UE) nr 1296/2013;
 - ustawą z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych;
 - ustawą z dnia 28 kwietnia 2022 r. o zasadach realizacji zadań finansowanych ze środków europejskich w perspektywie finansowej 2021-2027;
 - ustawą z dnia 14 lipca 1983 r. o narodowym zasobie archiwalnym i archiwach.
5. Przetwarzane dane to:

Realizator projektu: Powiatowe Centrum Pomocy Rodzinie w Zduńskiej Woli, 98-220 Zduńska Wola, ul. Dąbrowskiego 15, tel./fax 043 824 99 90 e-mail: sekretariat@pcprzdunskawola.pl
<http://www.pcprzdunskawola.pl/>



Fundusze Europejskie
dla Łódzkiego



Rzeczpospolita
Polska

Dofinansowane przez
Unię Europejską



województwo
łódzkie

Projekt „ W rodzinie jest moc” współfinansowany
z Europejskiego Funduszu Społecznego Plus
w ramach Programu Regionalnego Fundusze Europejskie dla Łódzkiego 2021-2027

Imię i nazwisko/nazwa instytucji, NIP, REGON, data zawarcia umowy, kwota na którą zawarto umowę.

6. Źródło Pani/Pana:

Dane pozyskujemy bezpośrednio od osób, których one dotyczą, albo od instytucji i podmiotów zaangażowanych w realizację Programu, w tym w szczególności od Beneficjenta i Partnera.

7. Odbiorcami/kategorią odbiorców Pani/Pana danych osobowych będą:

- Minister właściwy ds. rozwoju regionalnego
- podmioty, które na zlecenie Beneficjenta uczestniczą w realizacji projektu;
- użytkownicy stron internetowych dotyczących zamówień publicznych;
- podmioty dokonujące badań, kontroli, audytu, ewaluacji na zlecenie IZ FEŁ2027 / IP w związku z realizacją programu regionalnego Fundusze Europejskie dla Łódzkiego 2021-2027

8. Dane będą przechowywane przez okres:

5 lat od dnia 31 grudnia roku, w którym IP dokonała ostatniej płatności na rzecz Beneficjenta. Okres, o którym mowa w zdaniu pierwszym, zostaje wstrzymany w przypadku wszczęcia postępowania prawnego albo na wniosek Komisji Europejskiej. Dokumenty dotyczące pomocy publicznej udzielanej w ramach projektu przechowywane będą przez 10 lat, licząc od dnia jej przyznania, o ile projekt dotyczy pomocy publicznej.

9. Posiada Pani/Pan prawo do:

- dostępu do swoich danych oraz otrzymania ich kopii;
- sprostowania (poprawiania) swoich danych, jeśli są błędne lub nieaktualne;
- usunięcia lub ograniczenia przetwarzania danych osobowych w przypadku wystąpienia przesłanek określonych w art. 17 i 18 RODO;
- wniesienia sprzeciwu wobec przetwarzania danych w przypadku wystąpienia przesłanek, o których mowa w art. 21 RODO;
- wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych Adres: Urząd Ochrony Danych Osobowych ul. Stawki 2 00-193 Warszawa.

Projekt „W rodzinie jest moc” współfinansowany
z Europejskiego Funduszu Społecznego Plus
w ramach Programu Regionalnego Fundusze Europejskie dla Łódzkiego 2021-2027

Załącznik nr 4 do Umowy nr z dnia r.
informacja dotycząca przetwarzania danych osobowych
przez Powiatowe Centrum Pomocy Rodzinie w Zduńskiej Woli

Zgodnie z art. 13 ust.1 i 2 ogólnego rozporządzenia o ochronie danych osobowych z dnia 27 kwietnia 2016 roku (dalej zwane RODO) informujemy, że:

1. Administratorem Pana/i danych osobowych jest:

Powiatowe Centrum Pomocy Rodzinie w Zduńskiej Woli,
ul. Dąbrowskiego 15, 98-220 Zduńska Wola
tel/fax: 43 824 99 90
e-mail: sekretariat@pcprzdunskawola.pl

2. Dane kontaktowe do Inspektora Ochrony Danych w Powiatowym Centrum Pomocy Rodzinie w Zduńskiej Woli:

ul. Dąbrowskiego 15, 98-220 Zduńska Wola
tel/fax: 43 824 99 90
e-mail: administracja@pcprzdunskawola.pl

3. Pana/i dane osobowe przetwarzane są w celu:

przeprowadzenia postępowania o udzielenie zamówienia publicznego oraz zawarcia umowy
na podstawie:

- art. 6 ust. 1 lit. b i c RODO. Zakres danych wymaganych przez przepisy prawa powszechnie obowiązującego określony został w ustawie Prawo zamówień publicznych i aktach wykonawczych do tej ustawy.

4. Dane osobowe mogą być przekazywane innym organom i podmiotom wyłącznie na podstawie obowiązujących przepisów prawa.

5. Pana/i dane osobowe będą przetwarzane przez okres zgodny z Jednolitym rzeczowym wykazem akt Powiatowego Centrum Pomocy Rodzinie w Zduńskiej Woli (załącznik nr 2 do Zarządzenia nr 22/2022 Dyrektora Powiatowego Centrum Pomocy Rodzinie w Zduńskiej Woli z dnia 27 grudnia 2022 r.).

6. Posiada Pan/i prawo do: dostępu do treści swoich danych i ich poprawiania, sprostowania, aktualizacji, uzupełniania i usuwania.

7. Ma Pan/i prawo wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych, gdy przetwarzanie danych osobowych Pana/ią dotyczących naruszałoby przepisy ogólnego



Fundusze Europejskie
dla łódzkiego



Rzeczpospolita
Polska

Dofinansowane przez
Unię Europejską



województwo
łódzkie

Projekt „ W rodzinie jest moc” współfinansowany
z Europejskiego Funduszu Społecznego Plus
w ramach Programu Regionalnego Fundusze Europejskie dla Łódzkiego 2021-2027

rozporządzenia o ochronie danych osobowych z dnia 27 kwietnia 2016 roku.

8. Podanie danych osobowych jest *dobrowolne*, jednak *ich niepodanie skutkować będzie brakiem możliwości wzięcia udziału w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego oraz zawarcia umowy.*



Fundusze Europejskie
dla łódzkiego



Rzeczpospolita
Polska

Dofinansowane przez
Unię Europejską



województwo
łódzkie

Projekt „ W rodzinie jest moc” współfinansowany
z Europejskiego Funduszu Społecznego Plus
w ramach Programu Regionalnego Fundusze Europejskie dla Łódzkiego 2021-2027

Załącznik nr 5 do Umowy nr z dnia r.

Umowa powierzenia przetwarzania danych osobowych

zawarta w dniu roku (zwana dalej „Umową”) pomiędzy:

Powiatowym Centrum Pomocy Rodzinie w Zduńskiej Woli, ul. J. Dąbrowskiego 15, 98-220 Zduńska Wola reprezentowanym przez Magdalenę Sobczyk- Wierzbicką- Dyrektora Powiatowego Centrum Pomocy Rodzinie w Zduńskiej Woli

zwanym w dalszej części umowy „Administratorem danych” lub „Administratorem”

a

.....
.....zwaną w dalszej części umowy „Podmiotem przetwarzającym”

§ 1

Powierzenie przetwarzania danych osobowych

1. Administrator danych powierza Podmiotowi przetwarzającemu, w trybie art. 28 ogólnego rozporządzenia o ochronie danych z dnia 27 kwietnia 2016 r. (zwanego w dalszej części „Rozporządzeniem”) dane osobowe do przetwarzania, na zasadach i w celu określonym w niniejszej Umowie.
2. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się przetwarzać powierzone mu dane osobowe zgodnie z niniejszą umową, Rozporządzeniem oraz z innymi przepisami prawa powszechnie obowiązującego, które chronią prawa osób, których dane dotyczą.
3. Podmiot przetwarzający oświadcza, że stosuje środki bezpieczeństwa spełniające wymogi Rozporządzenia.

§ 2

Zakres i cel przetwarzania danych

1. Podmiot przetwarzający będzie przetwarzał, powierzone na podstawie Umowy dane osobowe klientów Powiatowego Centrum Pomocy Rodzinie w Zduńskiej Woli, w tym: imię i nazwisko dzieci, adres zamieszkania, telefon kontaktowy, datę urodzenia, adres e-mail, pesel oraz innych danych niezbędnych do realizacji niniejszego zadania.

Realizator projektu: Powiatowe Centrum Pomocy Rodzinie w Zduńskiej Woli, 98-220 Zduńska Wola, ul. Dąbrowskiego 15, tel./fax 043 824 99 90 e-mail: sekretariat@pcprzdunskawola.pl
<http://www.pcprzdunskawola.pl/>



Fundusze Europejskie
dla Łódzkiego



Rzeczpospolita
Polska

Dofinansowane przez
Unię Europejską



województwo
łódzkie

Projekt „W rodzinie jest moc” współfinansowany
z Europejskiego Funduszu Społecznego Plus
w ramach Programu Regionalnego Fundusze Europejskie dla Łódzkiego 2021-2027

2. Powierzone przez Administratora danych dane osobowe będą przetwarzane przez Podmiot przetwarzający wyłącznie w celu realizacji Umowy nr/2024 z dnia

§ 3

Sposób wykonania umowy w zakresie przetwarzania danych osobowych

1. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się, przy przetwarzaniu powierzonych danych osobowych, do ich zabezpieczenia przez stosowanie odpowiednich środków technicznych i organizacyjnych zapewniających adekwatny stopień bezpieczeństwa odpowiadający ryzyku związanemu z przetwarzaniem danych osobowych, o których mowa w art. 32 Rozporządzenia.
2. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się dołożyć należytej staranności przy przetwarzaniu powierzonych danych osobowych.
3. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się zapewnić zachowanie w tajemnicy (o której mowa w art. 28 ust. 3 pkt b Rozporządzenia) przetwarzanych danych przez osoby, które upoważnia do przetwarzania danych osobowych w celu realizacji niniejszej umowy, zarówno w trakcie zatrudnienia ich w Podmiocie przetwarzającym, jak i po ustaniu stosunku pracy.
4. Podmiot przetwarzający po zakończeniu świadczenia usług związanych z przetwarzaniem zwraca Administratorowi wszelkie dane osobowe oraz usuwa wszelkie ich istniejące kopie, chyba że prawo Unii lub prawo państwa członkowskiego nakazują przechowywanie danych osobowych.
5. W miarę możliwości Podmiot przetwarzający pomaga Administratorowi w niezbędnym zakresie wywiązywać się z obowiązku odpowiadania na żądania osoby, której dane dotyczą oraz wywiązywania się z obowiązków określonych w art. 32-36 Rozporządzenia.
7. Podmiot przetwarzający po stwierdzeniu naruszenia ochrony danych osobowych bez zbędnej zwłoki zgłasza je administratorowi w ciągu 48 godzin od momentu stwierdzenia.

§ 4

Prawo kontroli

1. Administrator danych, zgodnie z art. 28 ust. 3 pkt h Rozporządzenia, ma prawo kontroli, czy środki zastosowane przez Podmiot przetwarzający przy przetwarzaniu i zabezpieczeniu powierzonych danych osobowych spełniają postanowienia umowy.
2. Administrator danych realizować będzie prawo kontroli w godzinach pracy Podmiotu

Realizator projektu: Powiatowe Centrum Pomocy Rodzinie w Zduńskiej Woli, 98-220 Zduńska Wola,
ul. Dąbrowskiego 15, tel./fax 043 824 99 90 e-mail: sekretariat@pcprzdunskawola.pl
<http://www.pcprzdunskawola.pl/>



Fundusze Europejskie
dla Łódzkiego



Rzeczpospolita
Polska

Dofinansowane przez
Unię Europejską



województwo
łódzkie

Projekt „W rodzinie jest moc” współfinansowany
z Europejskiego Funduszu Społecznego Plus
w ramach Programu Regionalnego Fundusze Europejskie dla Łódzkiego 2021-2027

przetwarzającego i z minimum 5-cio dniowym jego uprzedzeniem.

3. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się do usunięcia uchybień stwierdzonych podczas kontroli w terminie wskazanym przez Administratora danych nie dłuższym niż 7 dni.

4. Podmiot przetwarzający udostępnia Administratorowi wszelkie informacje niezbędne do wykazania spełnienia obowiązków określonych w art. 28 Rozporządzenia.

§ 5

Podpowierzenie

1. Podmiot przetwarzający może powierzyć dane osobowe objęte niniejszą umową do dalszego przetwarzania podwykonawcom jedynie w celu wykonania umowy, po uzyskaniu uprzedniej pisemnej zgody Administratora danych.

2. Przekazanie powierzonych danych do państwa trzeciego może nastąpić jedynie na pisemne polecenie Administratora danych, chyba że obowiązek taki nakłada na Podmiot przetwarzający prawo Unii lub prawo państwa członkowskiego, któremu podlega Podmiot przetwarzający. W takim przypadku przed rozpoczęciem przetwarzania Podmiot przetwarzający informuje Administratora danych o tym obowiązku prawnym, o ile prawo to nie zabrania udzielania takiej informacji z uwagi na ważny interes publiczny.

3. Podwykonawca, o którym mowa w ust. 1 powyżej, powinien spełniać te same gwarancje i obowiązki jakie zostały nałożone na Podmiot przetwarzający w niniejszej Umowie.

4. Podmiot przetwarzający ponosi pełną odpowiedzialność wobec Administratora za niewywiązanie się ze spoczywających na podwykonawcy obowiązków ochrony danych.

§ 6

Odpowiedzialność Podmiotu przetwarzającego

1. Podmiot przetwarzający jest odpowiedzialny za udostępnienie lub wykorzystanie danych osobowych niezgodnie z treścią umowy, a w szczególności za udostępnienie powierzonych do przetwarzania danych osobowych osobom nieupoważnionym.

2. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się do niezwłocznego poinformowania Administratora danych o jakimkolwiek postępowaniu, w szczególności administracyjnym lub sądowym, dotyczącym przetwarzania przez Podmiot przetwarzający danych osobowych określonych w umowie, o jakiegokolwiek decyzji administracyjnej lub orzeczeniu dotyczącym przetwarzania



Fundusze Europejskie
dla Łódzkiego



Rzeczpospolita
Polska

Dofinansowane przez
Unię Europejską



województwo
łódzkie

Projekt „W rodzinie jest moc” współfinansowany
z Europejskiego Funduszu Społecznego Plus
w ramach Programu Regionalnego Fundusze Europejskie dla Łódzkiego 2021-2027

tych danych, skierowanych do Podmiotu przetwarzającego, a także o wszelkich planowanych, o ile są wiadome, lub realizowanych kontrolach i inspekcjach dotyczących przetwarzania w Podmiocie przetwarzającym tych danych osobowych, w szczególności prowadzonych przez inspektorów upoważnionych przez Generalnego Inspektora Ochrony Danych Osobowych a po zmianie przepisów przez Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych. Niniejszy ustęp dotyczy wyłącznie danych osobowych powierzonych przez Administratora danych.

§ 7

Czas obowiązywania umowy

1. Niniejsza umowa obowiązuje przez czas określony, od dnia do dnia
2. Każda ze stron może wypowiedzieć niniejszą umowę z zachowaniem miesięcznego okresu wypowiedzenia.

§ 8

Rozwiązanie umowy

1. Administrator danych może rozwiązać niniejszą umowę ze skutkiem natychmiastowym, gdy Podmiot przetwarzający:
 - 1) pomimo zobowiązania go do usunięcia uchybień stwierdzonych podczas kontroli nie usunie ich w wyznaczonym terminie;
 - 2) przetwarza dane osobowe w sposób niezgodny z umową;
 - 3) powierzył przetwarzanie danych osobowych innemu podmiotowi bez zgody Administratora - danych

§ 9

Zasady zachowania poufności

1. Podmiot przetwarzający zobowiązuje się do zachowania w tajemnicy wszelkich informacji, danych, materiałów, dokumentów i danych osobowych otrzymanych od Administratora danych i od współpracujących z nim osób oraz danych uzyskanych w jakikolwiek inny sposób, zamierzony czy przypadkowy w formie ustnej, pisemnej lub elektronicznej („dane poufne”).
2. Podmiot przetwarzający oświadcza, że w związku ze zobowiązaniem do zachowania

Realizator projektu: Powiatowe Centrum Pomocy Rodzinie w Zduńskiej Woli, 98-220 Zduńska Wola,
ul. Dąbrowskiego 15, tel./fax 043 824 99 90 e-mail: sekretariat@pcprzdunskawola.pl
<http://www.pcprzdunskawola.pl/>



Fundusze Europejskie
dla Łódzkiego



Rzeczpospolita
Polska

Dofinansowane przez
Unię Europejską



województwo
łódzkie

Projekt „W rodzinie jest moc” współfinansowany
z Europejskiego Funduszu Społecznego Plus
w ramach Programu Regionalnego Fundusze Europejskie dla Łódzkiego 2021-2027

w tajemnicy danych poufnych nie będą one wykorzystywane, ujawniane ani udostępniane bez pisemnej zgody Administratora danych w innym celu niż wykonanie Umowy, chyba że konieczność ujawnienia posiadanych informacji wynika z obowiązujących przepisów prawa lub Umowy.

3. Strony zobowiązują się do dołożenia wszelkich starań w celu zapewnienia, aby środki łączności wykorzystywane do odbioru, przekazywania oraz przechowywania danych poufnych gwarantowały zabezpieczenie danych poufnych w tym w szczególności danych osobowych powierzonych do przetwarzania, przed dostępem osób trzecich nieupoważnionych do zapoznania się z ich treścią.

§ 10

Postanowienia końcowe

1. Umowa została sporządzona w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach, po jednym dla każdej ze stron.
2. W sprawach nieuregulowanych zastosowanie będą miały przepisy Kodeksu cywilnego oraz Rozporządzenia.
3. Sądem właściwym dla rozpatrzenia sporów wynikających z niniejszej umowy będzie sąd właściwy Administratora danych.

ZAMAWIAJĄCY

WYKONAWCA

Realizator projektu: Powiatowe Centrum Pomocy Rodzinie w Zduńskiej Woli, 98-220 Zduńska Wola,
ul. Dąbrowskiego 15, tel./fax 043 824 99 90 e-mail: sekretariat@pcprzdunskawola.pl
<http://www.pcprzdunskawola.pl/>